

Intervention féministe auprès des femmes immigrantes en maison d'hébergement

Sastal Castro Zavala (UQAR)

Colloque FemAnVi

*Lutter contre les violences faites aux femmes: recherches,
politiques et pratiques féministes*

9 avril 2025

Sastal Castro Zavala (UQAR)



Université du Québec
à Rimouski

“Not all women are oppressed and/or subjugated in the same way or to the same extent, and violence against women and its impact are not borne equally by all groups of women.”

(Yuval-Davis, 1997)

Plan



01

Problématique



03

Pratiques féministes en
maison d'hébergement



02

Expériences de femmes
immigrantes victimes de
violence conjugale



04

Enjeux à considérer et
pistes pour mieux intervenir

01 Problématique

Les femmes immigrantes, notamment celles avec des statuts migratoires précaires et mères, sont **surreprésentées** dans les maisons d'hébergement (FMHF, 2023; Ibrahim, 2022; RMFVVC, 2022)

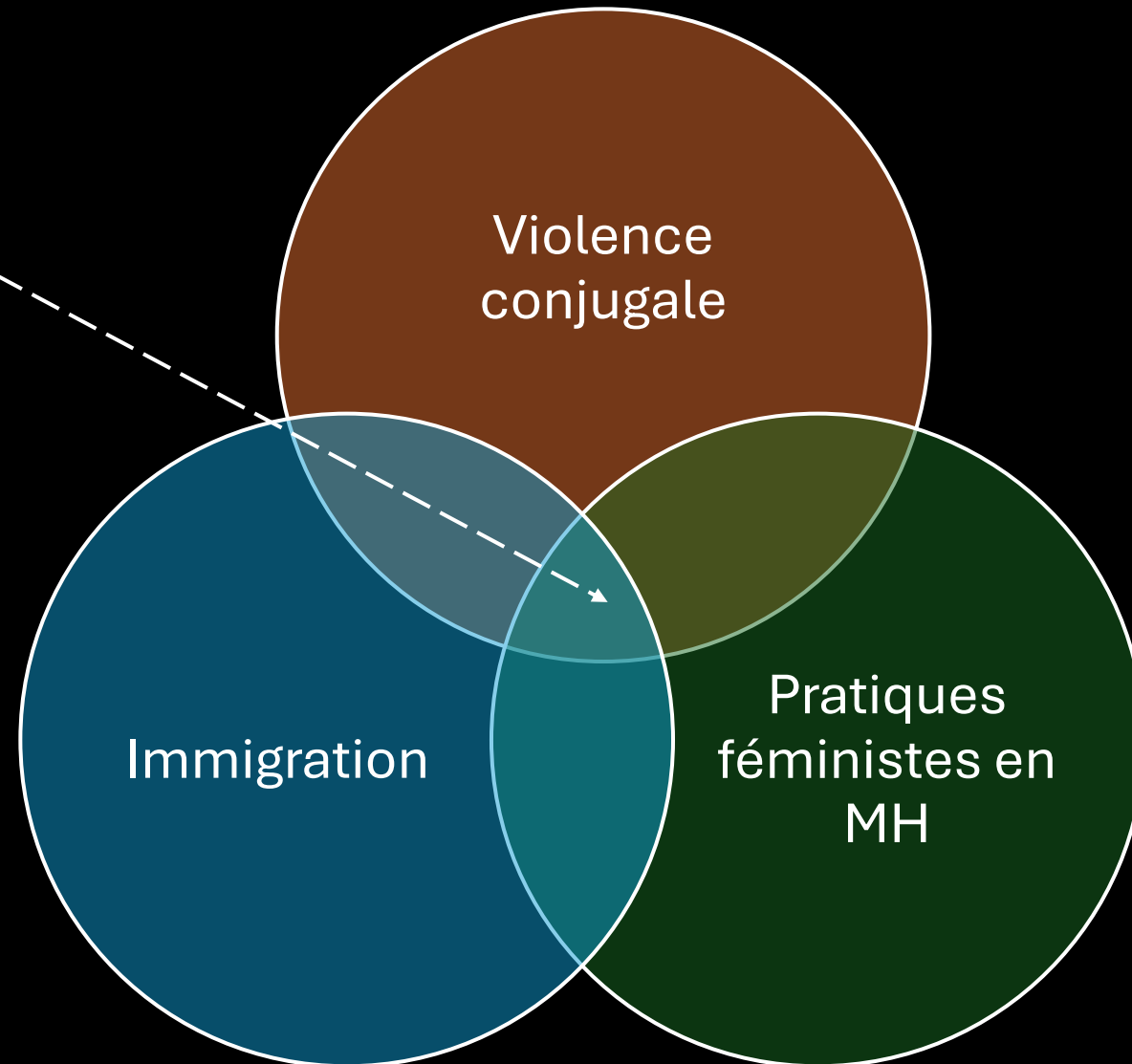
Les femmes immigrantes victimes de violence conjugale (FIVVC) sont confrontées à des obstacles spécifiques.

(Bhuyan et Pintín-Perez, Brousse, 2018; Désauguste, 2018 ;Castro Zavala, 2020)

Développement des pratiques d'intervention féministes en MH qui considèrent les problématiques spécifiques des FIVVC (Castro Zavala, 2020; Corbeil et al. 2018).

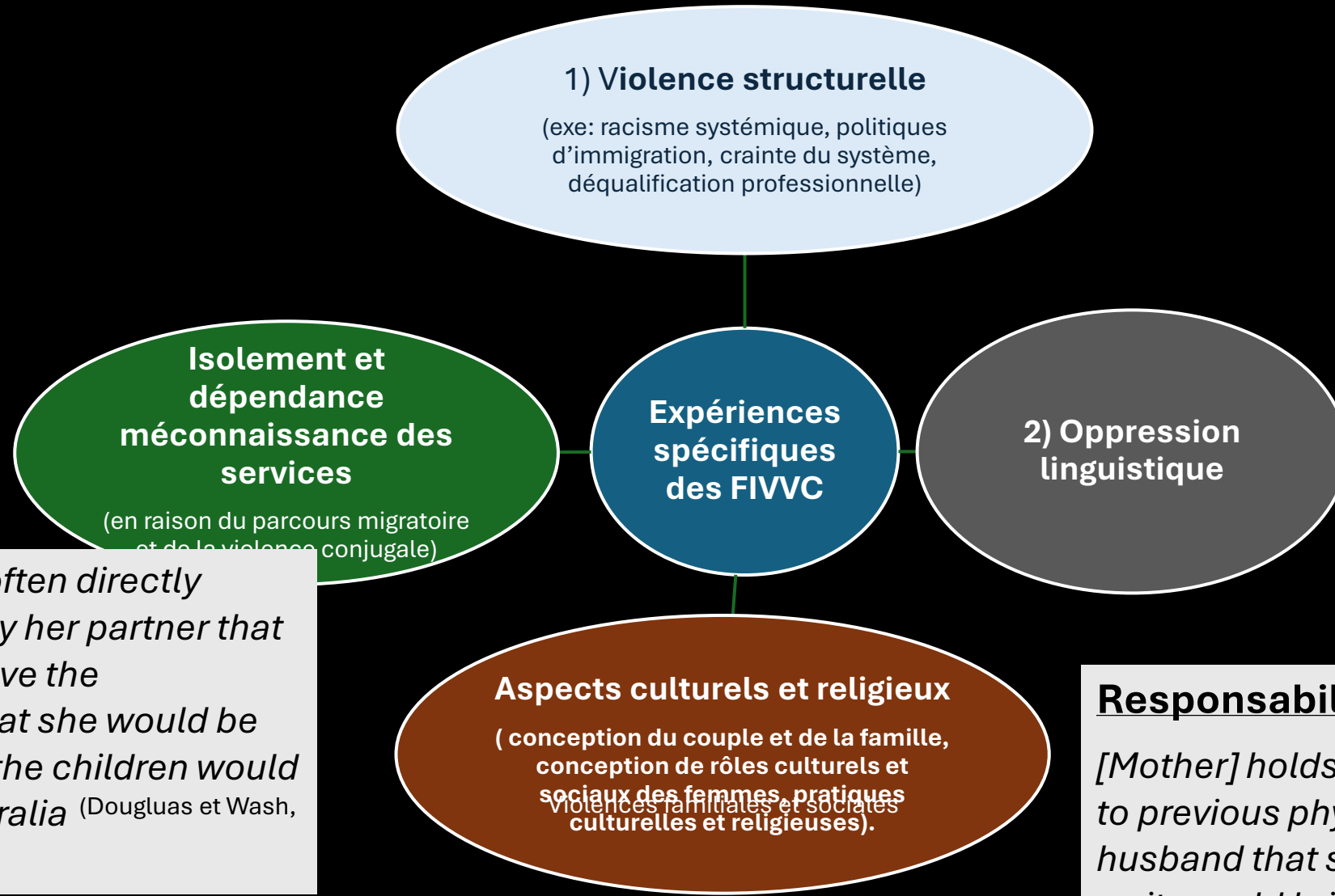
01 Problématique

Intervention
féministe
auprès de
FIVVC



02 Expériences de FIVVC

Besoins :



- Briser l'isolement
- Être informée de ses droits
- Être outillées pour naviguer dans le système
- Besoin des services d'Interprétariat
- Défense de droits

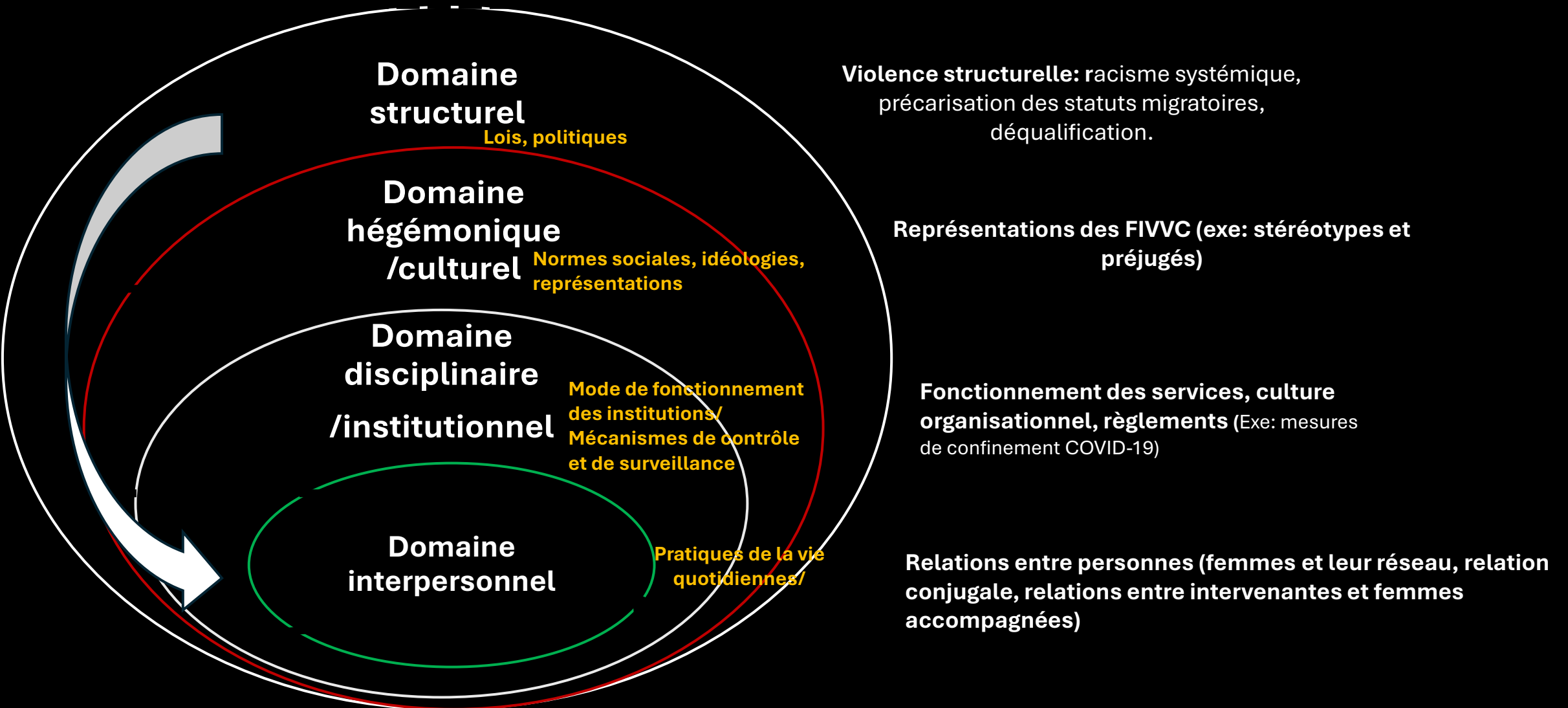
[Women] [...] often directly misinformed by her partner that should she leave the relationship that she would be deported and the children would remain in Australia (Dougluas et Wash, 2010, p. 496))

Responsabilités de protection (3):

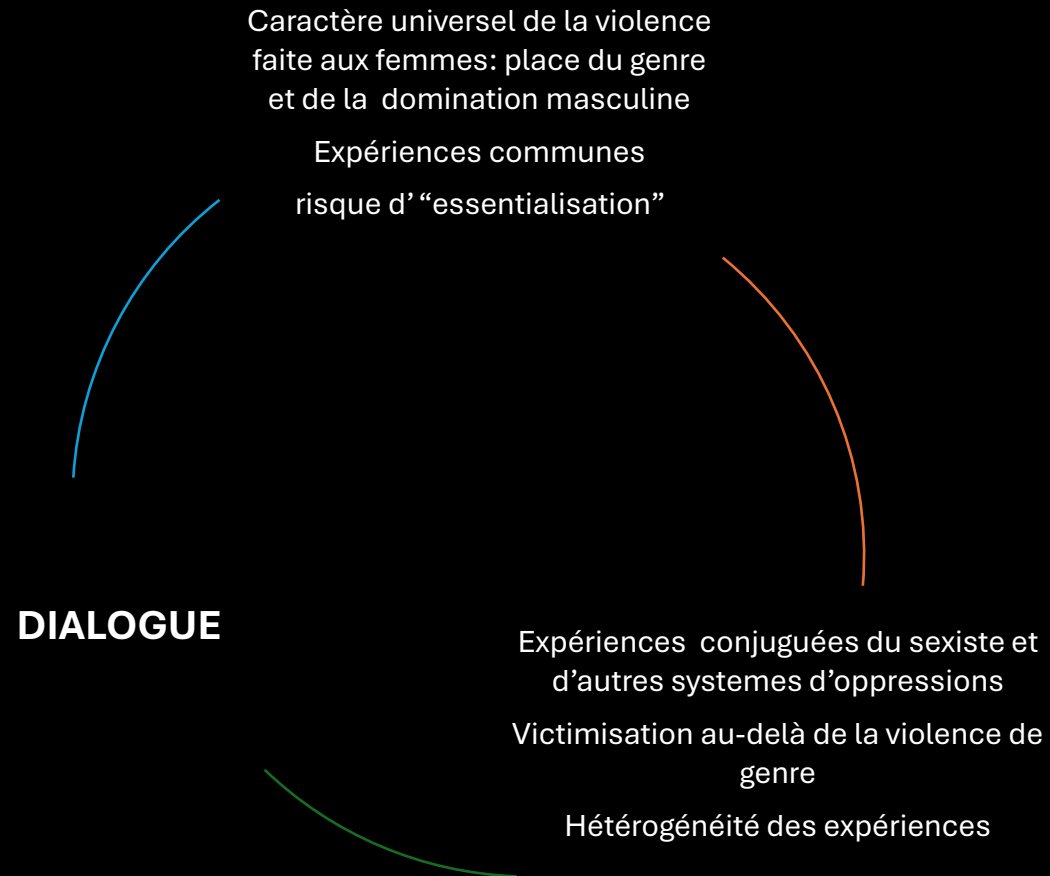
[Mother] holds fears for her safety due to previous physical abuse by her husband that she was afraid to report as it would bring shame to the family
(Sawrikar, 2019, p.7)

02 Expériences de FIVVC

Matrice de domination (Collins, 2022)



03 Caractéristiques des pratiques féministes en MH



(Castro Zavala, 2020;
Corbeil et al, 2018)

03 Caractéristiques des pratiques féministes en MH

Reconnaissance de la
différence/diversité



Reconnaissance des
rapports de pouvoir

03 Caractéristiques des pratiques en MH

Intervention informelle/
milieu de vie

Crée des occasions pour intégrer les aspects culturels et un levier pour favoriser l'inclusion.

— Gestes quotidiens pour honorer les différences
(exe: nourriture)

Intervention de groupe

Normaliser les différences, de favoriser la solidarité entre femmes d'origines différents.

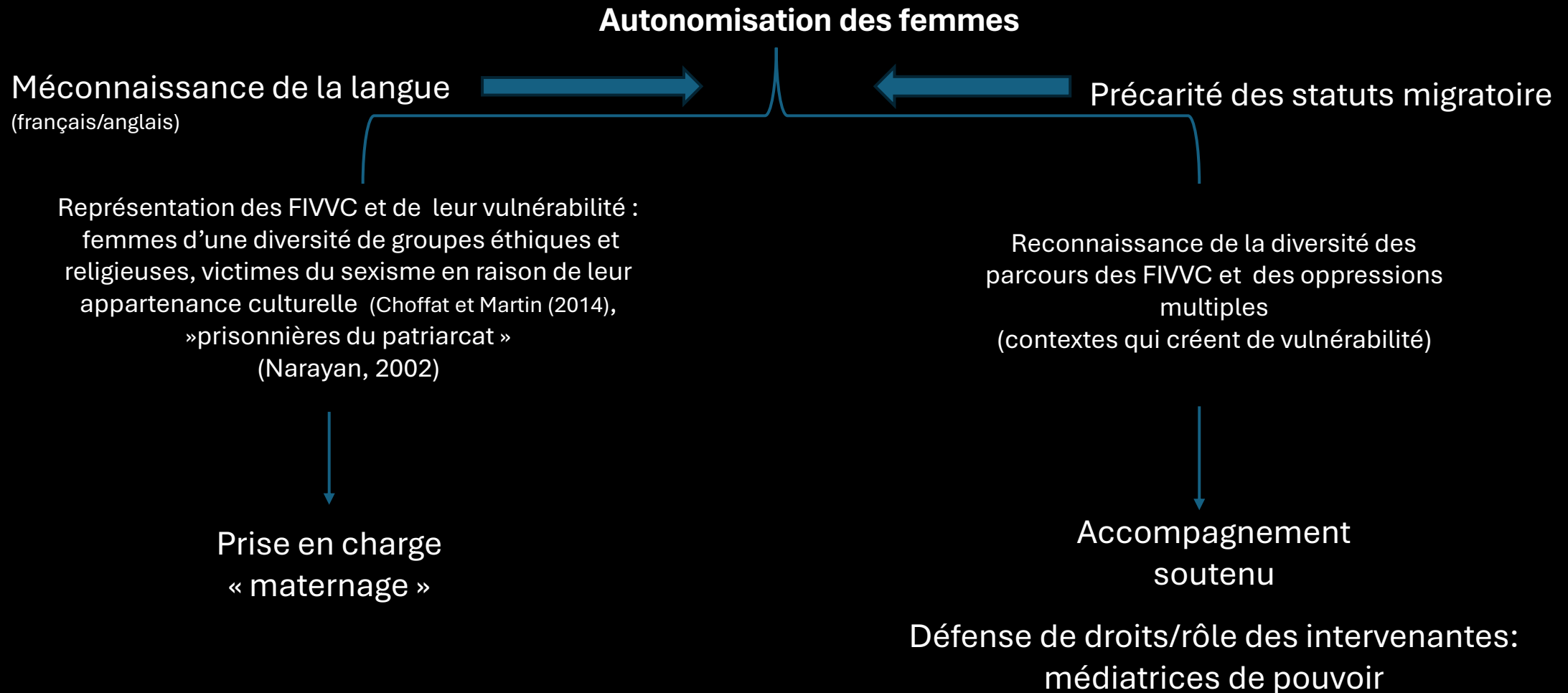
Intégrer une analyse large de problématiques sociales et des violences faites aux femmes.

03 Caractéristiques des pratiques féministes en MH

La défense de droits:

- [...] autre chose qui est différente dans le travail auprès des femmes immigrantes, c'est le fait qu'il faut [...] être très au fait [de la défense des droits] avec les cas d'exception et les petites choses [...]. Donc, il faut [...] être bien équipé [quant à] la défense des droits et [quant à] l'interaction, aussi, entre son statut d'immigration, ses droits par rapport à l'aide juridique, à l'aide sociale, les allocations familiales, etc. (Andrée)

03 Caractéristiques des pratiques féministes en MH



03 Caractéristiques des pratiques féministes en MH

Du maternage à l'autonomisation:

- Souvent, quand la femme parle anglais ou français, on lui traduit [l'information], mais si elle parle une autre langue, on a l'information pendant une semaine en attendant que l'interprète vienne. Puis, on prend des décisions pour elle. [...] nous, notre discours, c'est que « tu dois reprendre du pouvoir sur ta vie », mais dans le fond, ce qu'on fait, c'est qu'on prend du pouvoir sur sa vie... [...] (Élisabeth)
- On va être portées à faire des appels téléphoniques avec elles, les accompagner beaucoup. Ce qui, je trouve, est un peu le piège, souvent on maternelle, on prend en charge... Les personnes qui sont habituées de nous parler vont dire « passe-moi donc l'intervenante ». L'avocat, les policiers, les enquêteurs... préfèrent quasiment te parler à toi parce qu'au moins, on se comprend, on parle de la même affaire. Là, c'est sûr que c'est facile de « by-passer » [mettre à l'écart] la femme pour son bien, pour que ça aille plus vite [...] puis, tu lui traduis après. (Maggie)

03 Pratiques développées

Mobilisation de l'approche intersectionnelle dans le fonctionnement des organismes :

- Formations, journées de réflexion(Corbeil et al., 2018; Flynn et al 2024)
- Outils (capsules vidéo) (FMHF, 2025)

Adaptations des services en MH (Castro et al. 2022):

- Développement d'outils en différentes langues
- Formations en violence conjugale: intervenir en contexte interculturel
- Développement des outils pour l'intervention auprès des femmes immigrantes et à statut précaire (RMFVVC, 2025)

Projets en partenariat:

- Obtention des services d'interprétariat (FMHF et RMFVVC, 2015)
- Plaidoyer commun pour des services équitables en violence conjugale (TCRI, 2018)

Autres services:

Rebâtir

Consultation juridique sans frais pour les personnes victimes de violence sexuelle et conjugale.

04 Enjeux à considérer



« Les femmes noires ne sont pas noires de temps à autre et femmes à d'autres moments. » (Conradi, 2017 : 46)

04 Pistes pour mieux intervenir

La perspective intersectionnelle: voie pour une analyse qui favorise la reconnaissance des rapports de pouvoir qui vont au delà des différences culturelles.

Travail de concertation entre les différents acteurs (MH, DPJ, autres services, femmes survivantes de VC).

Militantisme inclusive et defense de droits

Travailler sur une représentation des FIVVC qui reconnait leur agentivité et leurs strategies pour faire face aux défis.

Développer une pratique reflexivePrendre conscience de ses propres cadres de référence et de ses positions sociales. “Se regarder agir”.

MERCI

QUESTIONS?



Références

- Benhadjoudja, L. (2011). *Les besoins des femmes immigrantes qui ne parlent pas ni le français ni l'anglais concernant l'accessibilité des services d'aide en violence conjugale*. Montréal : Table de concertation en violence conjugale de Montréal.
- Bhuyan, R. et PintIn-Perez, M. (2022). Linking the Structural Violence of Immigration to Gender-Based Violence Against Immigrant, Refugee and Non-Status Women in Canada. Dans R. Alaggia et C. Vine (éd.), *Cruel But Not Unusual: Violence in Families in Canada* (3e éd.p. 213-242). Wilfrid Laurier University Press. <https://doi.org/10.51644/9781771125376-009>
- Brousse, É. (2016). *Expériences de violence conjugale de femmes immigrantes musulmanes d'origine maghrébine: regards de femmes et d'intervenantes en maison d'hébergement* [mémoire de maîtrise, Université du Québec à Montréal]. Dépôt institutionnel: <https://archipel.uqam.ca/9364/1/M14780.pdf>
- Castro Zavala S., Lafortune, L. et Sanhueza, T. (2022). L'adaptation des services des maisons d'aide et d'hébergement aux femmes immigrantes et issues de l'immigration : des réponses diversifiées. Dans C. Boulebsol, M-M. Cousineau, C. Deralche, M. Fernet, C. Flynn, S. Genest, Jimenez, E. et J. Maheu (Dir.), *Pratiques et recherches féministes en matière de violence conjugale : Co-construction des connaissances et expertises* (p.193-214). Presses de l'Université du Québec
- Castro Zavala, S. (2020). Une perspective intersectionnelle sur l'intervention en violence conjugale auprès des femmes immigrantes : les pratiques des intervenantes en maison d'hébergement du Québec. [Thèse de doctorat, Université Laval]. Dépôt institutionnel <http://hdl.handle.net/20.500.11794/38105>
- Choffat, D. et Martin, H. (2014). L'intervention sociale en faveur des femmes migrantes à l'intersection des rapports sociaux de sexe, de race et de classe. *Nouvelles pratiques sociales*, 26(2), 157-170.
- Collins, P.H. et Bilge, S. (2020). *Intersectionality*. Polity. Duke University Press.
- Conradi, A. (2017). *Les angles morts. Perspectives sur le Québec actuel*. Québec : Les éditions remue-ménage.
- Corbeil, C. Harper, E., Marchand, I. Fédération des maisons d'hébergement pour femmes et Le Gresley, S-M (2018). *L'intersectionnalité, tout le monde en parle ! Résonnance et application au sein des maisons d'hébergement pour femmes*. Montréal : Services aux collectivités de l'Université du Québec à Montréal/ Fédération des maisons d'hébergement pour femmes.
- Cramp, K. J., et Zufferey, C. (2021). The removal of children in domestic violence: Widening service provider perspectives. *Affilia*, 36(3), 406-425 .
- Damant, D., Bernard, J., Chbat, M. et Flynn, C. (2015). Analyse intersectionnelle de l'oppression linguistique de mères racisées victimes de violence conjugale en contexte montréalais. *Reflets*, 21(1), 137-160. <https://doi.org/10.7202/1032551ar>
- Désauguste, S. (2018). *Violences faites aux femmes: une analyse de la perception des intervenantes des maisons d'hébergement sur les femmes immigrantes racisées dans un contexte québécois et franco-ontarien* (Mémoire de maîtrise, Université d'Ottawa/University of Ottawa). Dépôt institutionnel: <https://ruor.uottawa.ca/items/2d9322c4-ed73-4dae-b20d-e467bba00e6a>
- Douglas, H. et Walsh, T. (2010) Mothers, Domestic Violence, and Child Protection, *Violence Against Women*, 16(5), 489-508.
- Fédération des maisons d'hébergement pour femmes (FMHF, 2015). *Rapport final du projet* : « I come from Turkey - Je viens de la Dinde, Y-a-t-il un interprète dans la salle? ». Adaptation de l'intervention et des services aux réalités et besoins des femmes immigrantes, des femmes issues des communautés culturelles, et de leurs enfants. Ministère de l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion (MIDI)

Références

- Fédération des maisons d'hébergement pour femmes (FHMF) et Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale (RMFVVC, 2015). Rapports et recommandations en termes d'interprétariat, Montréal. FMFH ET RMFVVC.
- Fédération des maisons d'hébergement pour femmes (FHMF, 2018). Intervention féministe intersectionnelle. Réflexions et analyses pour des pratiques égalitaires et inclusives.
- Fédération des maisons d'hébergement pour femmes (FHMF, 2023). *Statistiques des femmes accueillies dans les services 2022-2023*. FMHF.
- Fédération des maisons d'hébergement pour femmes (FHMF, 2025). Intervention féministe intersectionnelle. Boîte à outils. <https://fmhf.ca/boite-a-outils/intervention-feministe-intersectionnelle/>
- Flynn, C., Castro Zavala, S., Godin J. et Provencher, A. (2024). L'intervention féministe en maison d'hébergement pour femmes en contexte pandémique. Une reconfiguration des (dé) solidarités. *Revue Nouvelles Pratiques sociales*, 34 (1), 68-92. <https://www.erudit.org/fr/revues/nps/2024-v34-n1-nps09677/1114801ar/>
- Ibrahim, D. (2022). Les établissements d'hébergement canadiens pour les victimes de violence, 2020-2021. *Juristat. Statistique Canada*. Accessible à: <https://www150.statcan.gc.ca>, (1).
- Kaur, J., et Atkin, N. (2018). Nexus between Domestic Violence and Child Protection : Multidimensional Forms of Oppression Impacting on Migrant and Refugee Women in Australia. 71(2), 238-248. <https://doi.org/10.1080/0312407X.2017.1423092>
- Marchand, I., et Ricci, S. (2010). Sexisme et racisme: la diversité ethnoculturelle. Défi au mouvement féministe. Dans C. Corbeil, et I. Marchand (Dir.), *L'intervention féministe d'hier à aujourd'hui: Portrait d'une pratique sociale diversifiée* (pp. 65-92). Montréal : Les Éditions du remue-ménage.
- Pagé, G. (2014). « Sur l'indivisibilité de la justice sociale ou pourquoi le mouvement féministe québécois ne peut faire l'économie d'une analyse intersectionnelle ». *Nouvelles pratiques sociales*, 26 (2), 200-217.
- Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale (RMFVVC, 2022). *Statistiques des maisons membres pour l'année 2021-2022*. Montréal, Le Regroupement.
- Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale (RMFVVC ,2025) Publications. <https://maisons-femmes.qc.ca/publications/>
- Rinfret-Raynor, M., Brodeur, N., Lesieux, E. et Dugal N. (2013). *Adaptation des interventions aux besoins des migrants-tes en situation de violence conjugale : état des pratiques dans les milieux d'intervention*. Centre de recherche interdisciplinaire sur la violence familiale et la violence faite aux femmes. <https://numerique.banq.qc.ca/patrimoine/details/52327/2674958>
- Table de concertation des organismes au service des personnes réfugiées et immigrantes (TCRI, 2016). *Rapport d'évaluation des besoins. Pour améliorer la sensibilisation et l'intervention contre la violence faite aux femmes immigrées et racisées*. Montréal : TCRI.
- Sawrikar, P. (2019). Child protection, domestic violence, and ethnic minorities : Narrative results from a mixed methods study in Australia. *PLoS ONE*, 14(12), e0226031. <https://doi.org/10.1371/journal.pone.0226031>